

# International Freshers' Guide to FHE

Welcome to the **University of Applied Sciences Erfurt**, also known as **Fachhochschule Erfurt**, **FH Erfurt** or **FHE**! We've put together some tips to make your studies and life in Erfurt a little bit easier.

Willkommen an der **Fachhochschule Erfurt**, auch **FH Erfurt** oder **FHE** genannt! Wir haben ein paar Tipps für dich, die dir das Studium und Leben in Erfurt etwas erleichtern.







# Formalities in your 1st few days & weeks if you're new to Erfurt:

- Go online and get an appointment to register at the residents' registration office (Bürgerservice Erfurt)
- If you're a non-EU citizen, also make an appointment to register with the foreigners' registration office (Ausländerbehörde)
- Open a German bank account
- If necessary, take out any other insurance, e.g. liability insurance
- Register online for the public broadcasting fee ("Rundfunkbeitrag", €18.36
  per month in 2024): it's charged per unit of accommodation, so if you share
  a flat, you share the fee

# Formalitäten für die ersten Tage & Wochen, wenn du neu in Erfurt bist:

- Vereinbare online einen Termin beim Bürgerservice, um dich in Erfurt zu melden
- Als Nicht-EU-Bürger brauchst du auch einen Termin zur Registrierung bei der Ausländerbehörde
- Richte dir ein deutsches Bankkonto ein
- Schließe bei Bedarf andere Versicherungen ab, z.B. Haftpflichtversicherung
- Melde dich online für den öffentlichen "Rundfunkbeitrag" an (Stand 2024: 18,36 € monatlich): wird pro Wohnung bezahlt, d.h. eine WG teilt die Gebühr



# **Help & support for international students**

- You are eligible for free German courses in our Language Centre throughout your studies
- The initiative "Fremde werden Freunde": matches international students with local buddies from Erfurt; holds an international "Stammtisch" every month; organizes trips and activities for international students
- Our International Office: offers help and advice on studying abroad; cooperates with our partner universities abroad; coordinates initiatives for international students, and much more.
- The student council known as the "StuRa" is a student committee
  with a variety of jobs, including representing students' interests within
  the university, acting as a point of contact for students experiencing
  problems, organizing student events (e.g. parties).
- Student mentors offer individual support for our international students and also organize social events.
- Café International is a weekly meeting for international students from FHE and Erfurt University.
   Check out cafe international erfurt on Instagram.
- Our Student Advisory Service can give you advice if you're struggling with your studies, are considering changing courses/university and many more other issues.
- The Student Admissions Office (building 7, ground floor) is responsible for all administrative matters concerning students, including the Thoska. The Central Exams Office is right opposite.
- Thuringian Student Services offer individual psychosocial counselling if you find yourself in difficulties or a crisis.

# **Unterstützung für internationale Studierende**

- Während des gesamten Studiums darfst du kostenlos an den Deutschkursen in unserem Sprachenzentrum teilnehmen.
- Das Projekt "Fremde werden Freunde": bringt internationale Studierende und Paten aus Erfurt zusammen; organisiert jeden Monat einen internationalen "Stammtisch"; organisiert Ausflüge und Aktivitäten für internationale Studierende.
- Das Zentrum für internationale Beziehungen an der FHE: unterstützt bei Auslandssemestern; kooperiert mit unseren Partnerhochschulen im Ausland; koordiniert Maßnahmen für internationale Studierende u.v.m.
- Der Studierendenrat "StuRa" ist ein Gremium, das u.a. die Interessen der Studierenden in der Hochschule vertritt, als Ansprechpartner bei Problemen rund ums Studium zur Verfügung steht, Veranstaltungen (z.B. Partys) organisiert.
- Studentische Mentoren bieten individuelle Unterstützung für unsere internationalen Studierenden an und organisieren auch Events.
- Das Café International ist ein wöchentliches Treffen für internationale Studierende von der FHE und der Uni Erfurt.
   Besuche cafe international erfurt auf Instagram.
- Die zentrale Studienberatung (FHE) kann dich beraten, wenn du mit dem Studium nicht so gut zurechtkommst, über einen Wechsel nachdenkst u.v.m.
- Das Studierendensekretariat (Haus 7, EG) ist die Anlaufstelle für alle administrativen Themen, z.B. die Thoska-Karte. Das Prüfungsamt befindet sich direkt gegenüber.
- Die Psychosoziale Beratung des Studierendenwerks Thüringen unterstützt dich persönlich, wenn du dich in Schwierigkeiten oder Krisen befindest.

# What our internationals didn't know about Germany before they lived here:

- Germans separate their rubbish: brown bins = biodegradable items; yellow bin = plastics/packaging; blue bin = paper/cardboard; black bin = anything you can't recycle; glass recycling containers can be found at more central locations
- Beware of the speed limit you're not allowed to drive as fast as you want on all motorways
- Cash is still king. You often can't pay by card or phone, especially for small amounts
- Public toilets: you often have to pay a small charge (50 cents 1 euro)
- Don't cross the road when the pedestrian light is red you can be charged
  a fine if you get caught
- Tap water = drinking water (unless it says "kein Trinkwasser")
- Most shops are closed on Sundays, but you can still buy some things at the main train station.
- Free wi-fi isn't always available in public places (e.g. train stations, restaurants etc.). Make sure you have sufficient mobile data if you need the Internet while you're out and about!
- Stinging nettles cause an itchy rash that can really hurt but isn't usually serious!

# Was unsere Internationals über Deutschland nicht wussten:

- In Deutschland wird Müll getrennt: braune Tonne = organische Abfälle; gelbe
   Tonne = Kunststoffe/Verpackung; blaue Tonne = Papier/Karton; schwarze Tonne =
   Restmüll; Glascontainer gibt es an zentralen Plätzen
- Achtung Tempo-Limit man darf nicht auf allen Autobahnen so schnell Autofahren, wie man will
- Bargeld ist immer noch wichtig. Oft kannst du nicht mit Karte bezahlen besonders bei kleinen Beträgen
- Die Nutzung öffentlicher Toiletten kostet oft Geld (50 Cent 1 Euro)
- Gehe nicht bei Rot über die Ampel da gibt es eine Geldstrafe, wenn du erwischt wirst
- Leitungswasser = Trinkwasser (es sei denn, es steht extra "kein Trinkwasser dran)
- Die meisten Geschäfte haben am Sonntag zu. Am Hauptbahnhof kann man trotzdem noch einkaufen.
- Offene WLAN-Netzwerke sind nicht in allen öffentlichen Gebäuden oder Orten (z.B. Bahnhof, Restaurants etc.) vorhanden. Stelle sicher, dass du über genügend mobile Daten verfügst, wenn du unterwegs das Internet benötigst!
- Brennnesseln verursachen einen juckenden Ausschlag, der auch wehtut, aber nicht weiter schlimm ist!

#### What does that mean....?

**Registering for exams:** You aren't automatically registered for exams - you have to register for each exam individually. You can also withdraw from exams. There are specific exam registration periods in the 2nd half of the semester, so keep an eye out for announcements from your department!

**Re-enrolment:** You have to re-enrol every semester - i.e. confirm that you are continuing your studies by paying the current semester fee. Please remember the re-enrolment deadlines (winter semester: **01.08.** - **31.08.**, summer semester: **01.02.** - **28.02.**)

**SWS:** Refers to the workload for a course and stands for "semester hour per week". 2 SWS = 2 x 45 minutes of class. Time allocated to self-study is also given in SWS. **CP:** Credit Points – how many ECTS are awarded for a module if you pass the whole course.

Klausur: written exam

**PL** = graded assessment (oral, written, computer, practical)

**SL** = (ungraded) assessment: proof that the student has comprehensive knowledge of a particular area. You might have to pass one of these before being admitted to an exam. Usually not graded.

**PF** = compulsory module

**WPF** = compulsory elective module: you have a choice from a list of set modules.

**WF** = elective module: you're free to choose which modules you take

You can get up to 6 CP for **cross-disciplinary courses** by choosing modules from your own discipline, other departments, the Language Centre, or PACKS. You can also attend courses at other universities and/or those offered by independent providers that have a cooperation agreement with our university (e.g. Netzwerk Courage). The program regulations for your degree course tell you exactly how many extra CPs you can earn.

#### Was steckt dahinter...?

**Prüfungsanmeldung:** Du bist nicht automatisch für die Prüfungen angemeldet – das musst du selbst für jede Prüfung einzeln tun. Du kannst dich auch von Prüfungen wieder abmeden. Dafür gibt es festgelegte Anmeldezeiträume in der 2. Semesterhälfte, also achte bitte auf die Informationen dazu aus deiner Fachrichtung!

**Rückmeldung:** Du musst dich jedes Semester zurückmelden – d.h. bestätigen, dass du weiter studierst, indem du den gültigen Semesterbeitrag bezahlst. Beachte bitte die Rückmeldefristen (Wintersemester: **01.08**. bis **31.08**, Sommersemester: **01.02**. bis **28.02**.)

**SWS:** Steht für "Semesterwochenstunde" und bezieht sich auf den Aufwand für eine Lehrveranstaltung. 2 SWS =  $2 \times 45$  Minuten Unterricht. Der Anteil Selbststudium wird auch in SWS angegeben.

CP: Credit Points – wie viele ECTS es für ein Modul gibt, wenn man alles besteht.

Klausur: Schriftliche Prüfung

**PL** = Prüfungsleistung: Benoteter Prüfungsvorgang (mündlich, schriftlich, elektronisch, praktisch)

**SL** = Studienleistung: Nachweis über Kenntnisse auf einem begrenzten Gebiet, auch Prüfungsvorleistung, meistens nicht benotet.

**PF** = Pflichtfach: Dieses Modul musst du belegen.

WPF = Wahlpflichtfach: Du musst Module aus einer Liste vorgegebener Fächer auswählen

WF = Wahlfach: Du hast freie Wahl

Du kannst bis zu 6 CP für Angebote der **studienübergreifenden Kompetenzen** anrechnen lassen: Wähle Module aus der eigenen Fachrichtung, anderen Fachrichtungen, dem Sprachenzentrum oder PACKS. Es können auch Angebote anderer Hochschulen sowie Angebote von externen Anbietern, die auf einem Kooperationsvertrag mit der Hochschule beruhen (z.B. Netzwerk Courage), in Anspruch genommen werden. Wie viele zusätzliche CPs es genau gibt, steht in den SBs für deinen Studiengang.

#### **Beware!**

- Declaration of authorship & co.: you can find all forms, templates and information sheets in the downloads on our website
- FHE uses the software "Ouriginal" to check submitted work for plagiarism

Writing tutors from PACKS (or the Language Centre) can provide individual support on what plagiarism is and how to avoid it.

#### **Etiquette**

- Punctuality is important to Germans, so don't be late to class
- If you can't make it to a seminar (not a lecture), excuse yourself
- Email etiquette for correspondence with teaching or admin staff: use your FH
  email address; don't start your emails with "Hey"; don't use emojis; choose a
  helpful subject line; keep it brief and get straight to the point!

## Aufpassen!

- Eigenständigkeitserklärungen & Co.: Alle Formulare, Vorlagen und Merkblätter findest du im Download-Center auf der FHE-Website
- Die FHE benutzt die Plagiatssoftware "Ouriginal", um eingereichte Arbeiten auf Plagiat zu pr
  üfen

Schreibtutoren von PACKS (oder dem Sprachenzentrum) kann individuelle Unterstützung geben bzgl. was eigentlich ein Plagiat ist und wie man diese vermeidet.

#### **Knigge**

- Pünktlichkeit ist den Deutschen wichtig, also komme nicht zu spät zum Unterricht
- Entschuldige dich, wenn du nicht zum Seminar kannst (bei einer Vorlesung nicht immer nötig)
- E-Mail-Etikette bei Korrespondenz mit Lehrenden oder Verwaltung: benutze deine FH-Mailadresse; beginne keine Mails mit "Hey"; benutze keine Emojis; wähle einen hilfreichen Betreff; fasse dich kurz und komme gleich auf den Punkt!

## Free time & finding friends

- Join a university group, e.g. building a concrete canoe, Café Aquarium, Film group, the university football league. You can find a complete list of the "Hochschulgruppen" on the StuRa website.
- Register for courses with the university sports club USV Erfurt (check the registration dates!). Check out the English tutorial for joining a course (gym, martial arts, team sports, individual sports, dance etc.).
- Join a music ensemble, e.g. the university orchestra (Akademisches Orchester Erfurt) or the university choir (Universitätschor)

## Freizeit verbringen, Freunde finden

- Mache bei einer der Hochschulgruppen mit, z.B. Betonkanu, Café Aquarium, Film AG, Hochschulliga Erfurt (Fußball). Die komplette Liste findet ihr auf den StuRa-Webseiten.
- Melde dich für Kurse beim Hochschulsportverein USV Erfurt an (beachte die Anmeldetermine!). Die Angebote: Fitness, Kampfsport, Mannschaftssport, Individualsport, Tanzen usw.
- Die Musiker k\u00f6nnen Ensembles aufsuchen, z.B. Akademisches Orchester Erfurt, Universit\u00e4tschor



#### **Part-time work**

- as a student assistant at FHE no work permit required
- EU citizens can work part-time jobs without a work permit
- Non-EU citizens can only work 120 days (240 half days) per year without a work permit

### **Student discounts or free of charge**

- FHE has a lot of software licences that students can use for free, e.g. Microsoft Office 365. Check out the Computer Centre website.
- The Kultur-Ticket (culture pass) grants you free admission to many events at Theater Erfurt and exhibitions in the city's museums.
- Deutschlandticket: Your Thoska is also your semester ticket for public transport (not usable on IC or ICE trains and some others).
- The student council (StuRa) regularly negotiates discounts for our students, e.g. FitX gyms, youth hostels. Check out their website!
- In the DB Navigator app you can book tickets on fast trains more cheaply with the (super) saver fare for young people under 27.
- In the refectory/cafeteria you can use your Thoska card to get a good range of food and drink at low prices.

#### Nebenbei Geld verdienen

- als studentische Assistenz an der FH keine Arbeitserlaubnis nötig
- EU-Bürger:innen können in Teilzeit ohne Arbeitserlaubnis arbeiten
- Nicht-EU-Bürger:innen können nur 120 Tage (240 halbe) im Jahr ohne Arbeitserlaubnis arbeiten

# Vergünstigt oder kostenlos

- Ihr könnt viele FHE-Software-Lizenzen kostenlos nutzen, z.B. Microsoft Office 365.
   Schaut auf die Webseite des Hochschulrechenzentrums.
- Das Kulturticket ermöglicht freien Eintritt zu vielen Veranstaltungen am Theater Erfurt und Ausstellungen in Museen der Stadt
- Deutschlandticket: Deine Thoska ist auch dein Semester-Ticket für den öffentlichen Verkehr (keine ICE/IC und manche andere).
- Der StuRa handelt immer wieder Rabatte aus z.B. FitX, Jugendherberge. Schaut auf der StuRa-Webseite genauer nach!
- DB Navigator App: nutzt den (Super) Sparpreis Young für junge Leute unter 27 Jahre, wenn du ICE oder andere Schnellzüge buchst.
- In der Mensa/Cafeteria bekommt ihr mit eurer Thoska-Karte eine gute Auswahl an Essen und Getränken sehr kostengünstig



# In case of emergency

- Emergency services: phone 112 for fire brigade, ambulance, police
- Emergency doctors (acute emergencies only!):
   Helios Klinikum, Nordhäuser Straße 74, 99096 Erfurt
   Mon Fri: 7 p.m. 7 a.m.
   Wed & Fri: from 1 p.m.
   Public holidays, Saturdays, Sundays: 7 p.m. 7 a.m.
- Emergency room: Helios Klinikum
   Tel. +49 361 7814833
   Nordhäuser Straße 74
   99089 Erfurt
- Emergency room: Katholisches Krankenhaus St. Johann Nepomul Tel. +49 361 6540
   Haarbergstraße 72
   99097 Erfurt
- Urgent medical house calls: Tel. 116117
- Emergency dentist: Tel. 0361 6767300
- Poison hotline: Tel. 0361 730730
- Emergency pharmacy: updated daily on: www.lakt.de/notdienstsuche Enter your postcode to find the pharmacies open near you.

#### **Im Notfall**

- Notruf 112: Feuerwehr, Krankenwagen, Polizei
- Kassenärztlicher Notdienst (nur akute Notfälle!):
   Helios Klinikum, Nordhäuser Straße 74, 99096 Erfurt

An Werktagen: 19 - 7 Uhr Mi und Fr: ab 13 Uhr

Feiertag, Samstag, Sonntag: 7 - 7 Uhr

Tel. 0361 781-4833/34

- Notfallambulanz: Helios Klinikum Erfurt Tel. +49 361 7814833
  - Nordhäuser Straße 74

99089 Erfurt

- Notfallambulanz: Katholisches Krankenhaus "St. Johann Nepomuk"
   Tel. +49 361 6540
   Haarbergstraße 72
   99097 Erfurt
- Dringender Hausbesuchsdienst: Tel. 116117
- Notfalldienst/Zahnarzt: Tel. 0361 6767300
- Bei Vergiftungen: Tel. 0361 730730
- Apotheken im Notdienst: werden auf www.lakt.de/notdienstsuche täglich aktualisiert (gib deine Postleitzahl an, um die nächsten Apotheken zu finden).

#### **Get to know Erfurt better**

- Install the EVAG app so you can always find your next bus or tram in Erfurt
- Look at useful Instagram handles/websites: www.feels-like-erfurt.de (@feelslikeerfurt International Campus Erfurt (@ice\_erfurt) www.erfurt-marketing.de/welcome www.study-in-thuringia.de

#### Erfurt besser kennenlernen

- Installiere die EVAG-App f
  ür Zugang zum aktuellen Fahrplan der Busse und Straßenbahnen
- Schaue auf nützliche Instagram-Accounts/Websites: www.feels-like-erfurt.de(@feelslikeerfurt International Campus Erfurt (@ice\_erfurt) www.erfurt-marketing.de/themen www.study-in-thuringia.de